笔译中级:十秒钟翻译训练(十)PDF转换可能丢失图片或格式,建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/287/2021_2022__E7_AC_94_E8_AF_91_E4_B8_AD_E7_c95_287034.htm "I really want to give you something...the only thing left is my dying roots." The tree said with tears. "I don't need much now, just a place to rest. I am tired after all these years." The boy replied. "太好了!老树墩就是倚着休息的最好地方。过来,和我一起坐下休息吧。" The boy sat down and the tree was glad and smiled with tears...参考译文:"Good! Old tree roots are the best place to lean on and rest. Come here, please sit down with me and have a rest."本句节选自《A Boy and His Tree》 100Test 下载频道开通,各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com